



NISHIMURA RESTAURANT
西村日本料理

如果您对某种食物过敏，请告知服务人员。
若し、お客様のアレルギー歴史がスタッフに知らせてくださいませ。
If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

以上价格均为人民币，并已包含10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的政府税及增值税（如适用）。
上記の価格は人民幣で、10%のサービス料と税金が含まれております。

All prices are in RMB and are inclusive of 10% service charge and any government taxes and value-added tax (where applicable), payable on the price together with the service charge.

●
一 品料理
Appetizer
○○○○



櫻桃番茄蜜

Sweetened Cherry Tomato

チエリートマトのマリネ

¥30/份



芥末海螺

Wasabi Sliced Conch

つぶ貝山葵

¥38/份

盐水毛豆

Boiled Green Bean with Salt

枝豆

¥38/份



海鲜纳豆

Seafood Natto

かいせん納豆

¥58/份

如果您对某种食物过敏，请告知服务人员。
若し、お客様のアレルギー歴史がスタッフに知らせてくださいませ。
If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

以上价格均为人民币，并已包含10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的政府税及增值税（如适用）。
上記の価格は人民幣元で、10%のサービス料と税金が含まれております。
All prices are in RMB and are inclusive of 10% service charge and any government taxes and value-added tax (where applicable), payable on the price together with the service charge.



鲍鱼清酒蒸

Steamed Baby Abalone with Sake

アワビの酒蒸し

¥68/份

火炙牛肉

Flamed Beef

牛肉の炙り焼き

¥88/份



台湾乌鱼子

Taiwanese Mullet Roe

烏 ナナコ

¥128/份

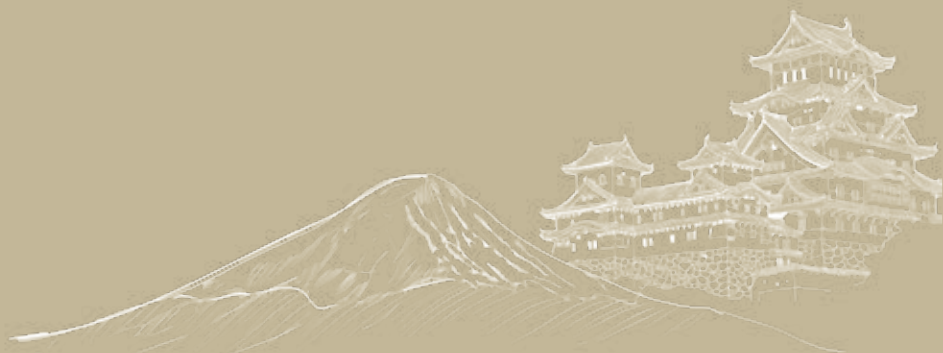
如果您对某种食物过敏，请告知服务人员。
若し、お客様のアレルギー歴史がスタッフに知らせてくださいませ。
If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

以上价格均为人民币，并已包含10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的政府税及增值税（如适用）。
上記の価格は人民币で、10%のサービス料と税金が含まれております。

All prices are in RMB and are inclusive of 10% service charge and any government taxes and value-added tax (where applicable), payable on the price together with the service charge.

●
开胃沙拉
Salad

○○○



蔬菜水果沙拉

¥68/份

Vegetables Salad with Fruit

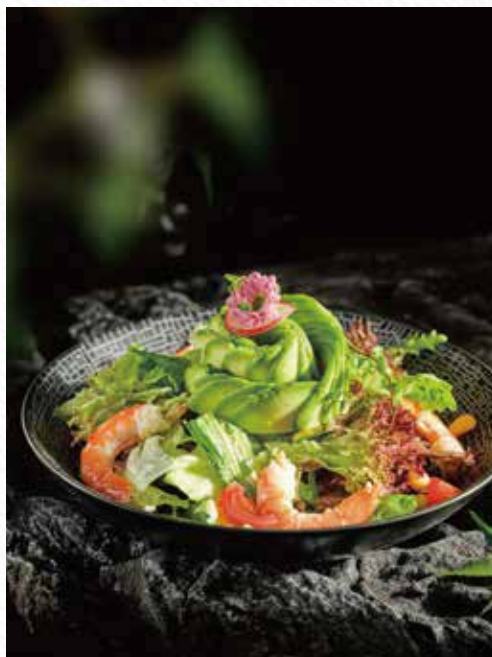
野菜フルーツサラダ


鲜虾牛油果沙拉

Shrimps Salad with Avocado

海老アボカドのサラダ

¥78/份



 有机什锦蔬菜沙拉

¥88/份

Organic mixed vegetables salad

有機 野菜の五目 サラダ

 有机蔬菜

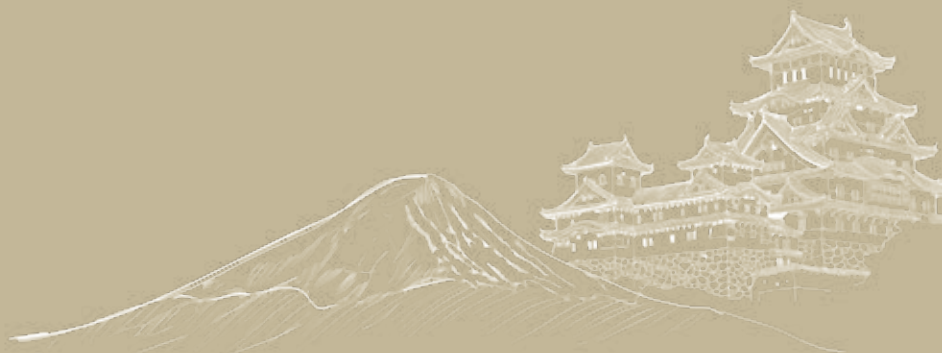
如果您对某种食物过敏，请告知服务人员。
若し、お客様のアレルギー歴史がスタッフに知らせてくださいませ。
If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

以上价格均为人民币，并已包含10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的政府税及增值税（如适用）。
上記の価格は人民幣で、10%のサービス料と税金が含まれております。
All prices are in RMB and are inclusive of 10% service charge and any government taxes and value-added tax (where applicable), payable on the price together with the service charge.

●
生
鱼
片

Sashimi

○
○
○



比目鱼

¥68/份

Flounder

平目

鯛鱼

Seabream

鯛

¥78/份



生蚝

Oyster

牡蛎

¥88/份

如果您对某种食物过敏，请告知服务人员。
若し、お客様のアレルギー歴史がスタッフに知らせてくださいませ。
If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

以上价格均为人民币，并已包含10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的政府税及增值税（如适用）。
上記の価格は人民币元で、10%のサービス料と税金が含まれております。
All prices are in RMB and are inclusive of 10% service charge and any government taxes and value-added tax (where applicable), payable on the price together with the service charge.

牡丹虾

Peony Shrimps

牡丹海老

¥88/份 (1只)



甜虾

Sweet Shrimps

甘海老

¥98/份 (5只)

北极贝

Arctic

北極貝

¥98/份



如果您对某种食物过敏，请告知服务人员。
若し、お客様のアレルギー歴史がスタッフに知らせてくださいませ。
If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

以上价格均为人民币，并已包含10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的政府税及增值税（如适用）。
上記の価格は人民幣で、10%のサービス料と税金が含まれております。
All prices are in RMB and are inclusive of 10% service charge and any government taxes and value-added tax (where applicable), payable on the price together with the service charge.

黄狮鱼

¥138/份

Yellow Tail Sashimi

勘ハ

三文鱼腹

¥148/份

Salmon Belly

鮭ハラス

海胆

Sea Urchin

うに

¥168/份



如果您对某种食物过敏，请告知服务人员。
若し、お客様のアレルギー歴史がスタッフに知らせてくださいませ。
If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

以上价格均为人民币，并已包含10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的政府税及增值税（如适用）。
上記の価格は人民幣で、10%のサービス料と税金が含まれております。
All prices are in RMB and are inclusive of 10% service charge and any government taxes and value-added tax (where applicable), payable on the price together with the service charge.

金枪鱼

¥218/份

Tuna

本マグロ赤身

金枪鱼中腹

¥398/份

Tuna Chutoro

中トロ

金枪鱼大腹

¥498/份

Tuna Otoro

大トロ



如果您对某种食物过敏，请告知服务人员。
若し、お客様のアレルギー歴史がスタッフに知らせてくださいませ。
If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

以上价格均为人民币，并已包含10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的政府税及增值税（如适用）。
上記の価格は人民币元で、10%のサービス料と税金が含まれております。
All prices are in RMB and are inclusive of 10% service charge and any government taxes and value-added tax (where applicable), payable on the price together with the service charge.

锦绣刺身五拼

5 Kinds of Sashimi Platter

五種刺身盛り合わせ

¥398/份



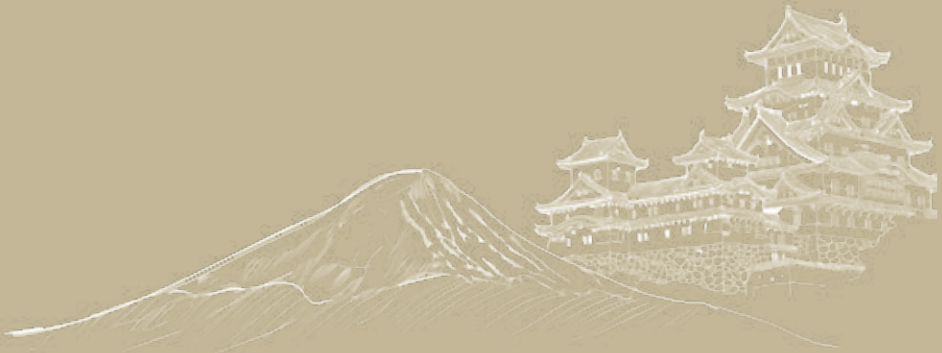
如果您对某种食物过敏，请告知服务人员。
若し、お客様のアレルギー歴史がスタッフに知らせてくださいませ。
If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

以上价格均为人民币，并已包含10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的政府税及增值税（如适用）。
上記の価格は人民币で、10%のサービス料と税金が含まれております。
All prices are in RMB and are inclusive of 10% service charge and any government taxes and value-added tax (where applicable), payable on the price together with the service charge.

●
寿司

Sushi

○○○



牛油果手握寿司

¥48/份

Avocado Nigiri

アボカド握り寿司

黄狮鱼手握寿司

Yellow Tail Nigiri

ブリの握り寿司

¥48/份



三文鱼手握寿司

Salmon Nigiri

サーモン握り寿司

¥58/份

鲷鱼手握寿司

¥58/份

Seabream Nigiri

鯛握り寿司

如果您对某种食物过敏，请告知服务人员。
若し、お客様のアレルギー歴史がスタッフに知らせてくださいませ。
If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

以上价格均为人民币，并已包含10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的政府税及增值税（如适用）。
上記の価格は人民幣で、10%のサービス料と税金が含まれております。
All prices are in RMB and are inclusive of 10% service charge and any government taxes and value-added tax (where applicable), payable on the price together with the service charge.

鰻魚手握寿司

Eel Nigiri

鰻握り寿司



¥68/份

鵝肝手握寿司

Goose Liver Nigiri

フォアグラ寿司



¥68/份

金枪鱼手握寿司

Tuna Nigiri

本マグロ握り寿司



¥68/份

甜虾手握寿司

Sweet Shrimps Nigiri

甘海老握り寿司



¥78/份

金枪鱼中腹手握寿司

Tuna Belly Nigiri

中トロ握り寿司



¥88/份

如果您对某种食物过敏，请告知服务人员。
若し、お客様のアレルギー歴史がスタッフに知らせてくださいませ。
If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

以上价格均为人民币，并已包含10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的政府税及增值税（如适用）。
上記の価格は人民币で、10%のサービス料と税金が含まれております。
All prices are in RMB and are inclusive of 10% service charge and any government taxes and value-added tax (where applicable), payable on the price together with the service charge.

和牛海胆手握寿司

Wagyu Beef and Sea Urchin Nigiri

和牛ウニ握り寿司

¥128/份 (1只)



精选寿司拼盘

¥288/份

6 Kinds of Sushi Platter

寿司盛合せ

锦绣寿司拼盘

9 Kinds of Sushi Platter

豪華寿司盛合せ

¥488/份



如果您对某种食物过敏，请告知服务人员。
若し、お客様のアレルギー歴史がスタッフに知らせてくださいませ。
If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

以上价格均为人民币，并已包含10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的政府税及增值税（如适用）。
上記の価格は人民币元で、10%のサービス料と税金が含まれております。
All prices are in RMB and are inclusive of 10% service charge and any government taxes and value-added tax (where applicable), payable on the price together with the service charge.

金枪鱼细卷

¥48/份

Tuna Roll

鉄火巻き

榴蓮芒果卷

¥78/份

Durian and Mango Roll

ドリアン・マンゴーロール

三文鱼芒果卷

Salmon and Mango Roll

サーモンとマンゴロール

¥88/份



天妇罗大虾牛油果卷

Tempura Shrimps and Avocado Roll

海老の天ぷらとアボカドのロール

¥128/份

如果您对某种食物过敏，请告知服务人员。
若し、お客様のアレルギー歴史がスタッフに知らせてくださいませ。
If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

以上价格均为人民币，并已包含10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的政府税及增值税（如适用）。
上記の価格は人民幣で、10%のサービス料と税金が含まれております。
All prices are in RMB and are inclusive of 10% service charge and any government taxes and value-added tax (where applicable), payable on the price together with the service charge.

● 铁板料理
Teppanyaki ○○○○



铁板炒时蔬

¥38/份

Teppanyaki Vegetables

野菜の炒め



铁板牛肉五彩银芽

Teppanyaki Beef

Tenderloin with Vegetables

牛肉と銀の芽炒め

¥48/份

铁板牛筋炒饭

Teppanyaki Rice with Beef Tender

牛筋チャーハン

¥58/份



铁板大明虾

Teppanyaki King Prawn

車海老の鉄板焼

¥138/份



如果您对某种食物过敏，请告知服务人员。
若し、お客様のアレルギー歴史がスタッフに知らせてくださいませ。
If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

以上价格均为人民币，并已包含10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的政府税及增值税（如适用）。
上記の価格は人民币で、10%のサービス料と税金が含まれております。
All prices are in RMB and are inclusive of 10% service charge and any government taxes and value-added tax (where applicable), payable on the price together with the service charge.



铁板厚切澳洲牛舌

Teppanyaki Australia Beef Tongue

厚切り牛タン

¥148/份

铁板蒜香牛肉

Teppanyaki Beef Tenderloin with Garlic

牛フィレステーキ

¥148/份



如果您对某种食物过敏，请告知服务人员。
若し、お客様のアレルギー歴史がスタッフに知らせてくださいませ。
If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

以上价格均为人民币，并已包含10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的政府税及增值税（如适用）。
上記の価格は人民幣で、10%のサービス料と税金が含まれております。
All prices are in RMB and are inclusive of 10% service charge and any government taxes and value-added tax (where applicable), payable on the price together with the service charge.



法式煎鵝肝紅酒醬

Teppanyaki Goose Liver

with Red Wine Sauce

フランス産フォアグラのソテー 赤
ワインソース

¥158/份

铁板银鱈鱼佐黄芥末籽醬

¥168/份

Teppanyaki Cod Fish with Yellow Mustard Seed Sauce

焼けるように暑い銀のタラ



蒲叶麦粒东星斑

Teppanyaki Coral Grouper

ハタの蒲焼

¥178/份

如果您对某种食物过敏，请告知服务人员。

若し、お客様のアレルギー歴史がスタッフに知らせてくださいませ。

If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

以上价格均为人民币，并已包含10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的政府税及增值税（如适用）。

上記の価格は人民币で、10%のサービス料と税金が含まれております。

All prices are in RMB and are inclusive of 10% service charge and any government taxes and value-added tax (where applicable), payable on the price together with the service charge.

●
油炸 / 烤物

Deep-fried/Grilled

○○○○



香酥炸鸡块

Crispy Chicken

香ばしい 唐揚げ

¥58/份



紫苏海胆天妇罗

Perilla and Sea Urchin Tempura

ウニとしその 天ぷら

¥68/份

碳烤鲷鱼烧

Baked Seabream

鯛の塩焼き

¥68/份



如果您对某种食物过敏，请告知服务人员。
若し、お客様のアレルギー歴史がスタッフに知らせてくださいませ。
If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

以上价格均为人民币，并已包含10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的政府税及增值税（如适用）。
上記の価格は人民幣で、10%のサービス料と税金が含まれております。
All prices are in RMB and are inclusive of 10% service charge and any government taxes and value-added tax (where applicable), payable on the price together with the service charge.



碳烤青花鱼

Grilled Mackerel

サバの塩焼き

¥88/份

蒲烧鳗鱼

Baked Eel with Eel Sauce

うなぎの蒲焼き

¥118/份



盐烤三文鱼下巴

Baked Salmon with Grapefruits Vinegar

サーモンのあごの塩焼き

¥118/份

如果您对某种食物过敏，请告知服务人员。
若し、お客様のアレルギー歴史がスタッフに知らせてくださいませ。
If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

以上价格均为人民币，并已包含10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的政府税及增值税（如适用）。
上記の価格は人民币で、10%のサービス料と税金が含まれております。
All prices are in RMB and are inclusive of 10% service charge and any government taxes and value-added tax (where applicable), payable on the price together with the service charge.

什锦海鲜天妇罗拼盘

Seafood and Vegetables

Tempura Platter

海鮮 天ぶらの盛り合わせ

¥128/份



西京银鳕鱼烧

Baked Cod Fish with Miso Paste

銀鳕の西京焼

¥148/份

炭烤喉黑鱼

¥1268/条

Baked Throated Blackfish

のどぐろの塩焼き

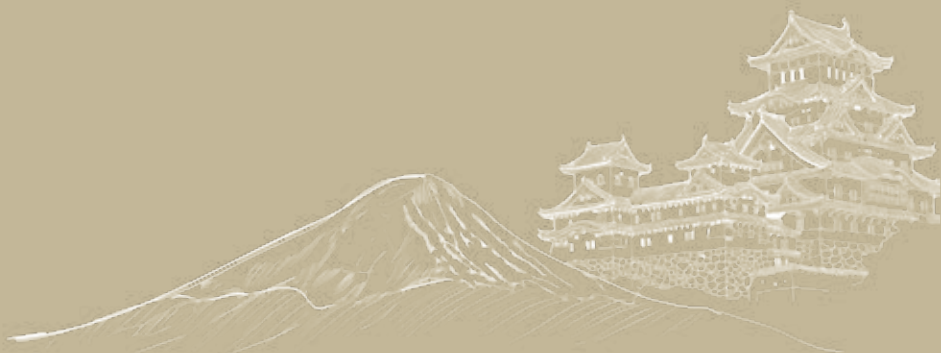
如果您对某种食物过敏，请告知服务人员。
若し、お客様のアレルギー歴史がスタッフに知らせてくださいませ。
If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

以上价格均为人民币，并已包含10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的政府税及增值税（如适用）。
上記の価格は人民币で、10%のサービス料と税金が含まれております。
All prices are in RMB and are inclusive of 10% service charge and any government taxes and value-added tax (where applicable), payable on the price together with the service charge.

●
煮物

Boiled

○○○○



三文鱼味噌汤

¥58/份

Salmon Miso Soup

鮭の味噌汁

海鲜土瓶蒸汤

Boiled Seafood Soup

海鮮土瓶蒸し

¥58/份



鹅肝海鲜茶碗蒸

¥68/份

Steamed Eggs with Goose Liver and Seafood

フォアグラ茶碗蒸し

牛肉荞麦面

¥68/份

Beef Soba Noodles

牛そば

牛肉稻庭乌冬面

¥88/份

Beef Udon Noodles

牛肉稻庭うどん

红酒低温牛舌

¥138/份

Boiled Beef Tongue with House Wine

牛タンワイン煮

如果您对某种食物过敏，请告知服务人员。
若し、お客様のアレルギー歴史がスタッフに知らせてくださいませ。
If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

以上价格均为人民币，并已包含10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的政府税及增值税（如适用）。
上記の価格は人民幣で、10%のサービス料と税金が含まれております。
All prices are in RMB and are inclusive of 10% service charge and any government taxes and value-added tax (where applicable), payable on the price together with the service charge.

● 铁板雪花牛肉 Teppanyaki Wagyu Beef ○○○○



澳洲安格斯肉眼牛排

Australia Angus Beef Rib Eye

牛リブコース

¥328/份



如果您对某种食物过敏，请告知服务人员。

若し、お客様のアレルギー歴史がスタッフに知らせてくださいませ。

If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

以上价格均为人民币，并已包含10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的政府税及增值税（如适用）。

上記の価格は人民币で、10%のサービス料と税金が含まれております。

All prices are in RMB and are inclusive of 10% service charge and any government taxes and value-added tax (where applicable), payable on the price together with the service charge.

澳洲安格斯牛菲力

Australia Angus Beef Tenderloin

牛フィレ

¥398/份



如果您对某种食物过敏，请告知服务人员。
若し、お客様のアレルギー歴史がスタッフに知らせてくださいませ。
If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

以上价格均为人民币，并已包含10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的政府税及增值税（如适用）。
上記の価格は人民币で、10%のサービス料と税金が含まれております。
All prices are in RMB and are inclusive of 10% service charge and any government taxes and value-added tax (where applicable), payable on the price together with the service charge.

澳洲安格斯牛小排

Australia Angus Beef Steak

和牛ルビ

¥458/份



如果您对某种食物过敏，请告知服务人员。

若し、お客様のアレルギー歴史がスタッフに知らせてくださいませ。

If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

以上价格均为人民币，并已包含10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的政府税及增值税（如适用）。

上記の価格は人民币で、10%のサービス料と税金が含まれております。

All prices are in RMB and are inclusive of 10% service charge and any government taxes and value-added tax (where applicable), payable on the price together with the service charge.

和牛西冷厚焼

Wagyu Beef Sirloin

和牛サーロインステーキ

¥798/份



如果您对某种食物过敏，请告知服务人员。
若し、お客様のアレルギー歴史がスタッフに知らせてくださいませ。
If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

以上价格均为人民币，并已包含10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的政府税及增值税（如适用）。
上記の価格は人民幣で、10%のサービス料と税金が含まれております。
All prices are in RMB and are inclusive of 10% service charge and any government taxes and value-added tax (where applicable), payable on the price together with the service charge.

滚滚鲜活海鲜
Live Seafood
生きた魚介類

帝王蟹 King Crab タラバ蟹	时价
红毛蟹 Red Hairy Crab ケガニ	时价
新西兰岩龙龙虾 New Zealand Rock Lobster ニュージーランド産 リュウキュウエビ	时价
小青龙 Baby Lobster 小青竜	时价
鲍鱼 Abalone アワビ	时价
东星斑 Coral Grouper ハタ	时价
象拔蚌 Geoduck ジオダック	时价

***以上海鲜需要提前一天预定**

如果您对某种食物过敏，请告知服务人员。
若し、お客様のアレルギー歴史がスタッフに知らせてくださいませ。
If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

以上价格均为人民币，并已包含10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的政府税及增值税（如适用）。
上記の価格は人民元で、10%のサービス料と税金が含まれております。
All prices are in RMB and are inclusive of 10% service charge and any government taxes and value-added tax (where applicable), payable on the price together with the service charge.

精选火锅套餐
Selected Hot Pot Set
鍋の盛り合わせセット
¥798/套

前菜三种
Appetizer
先付3種盛り

色拉
Salad
サラダ

日式鲍鱼蒸蛋
Steamed Egg with Abalone
鮑の茶碗蒸し

乌冬面
Udon Noodles
うどん

时令水果配甜品
Seasonal Fruit with Dessert
季節果物とデザート

雪花和牛西冷火锅套餐 (180g)
Wagyu Sirloin Set
和牛サーロイン

如果您对某种食物过敏，请告知服务人员。
若し、お客様のアレルギー歴史が又タツツに知らせてくださいませ。
If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

以上价格均为人民币，并已包含10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的政府税及增值税（如适用）。
上記の価格は人民币で、10%のサービス料と税金が含まれております。
All prices are in RMB and are inclusive of 10% service charge and any government taxes and value-added tax (where applicable), payable on the price together with the service charge.

什锦海鲜锅
Selected Seafood
寄せ鍋

¥358/份



如果您对某种食物成分有过敏反应，请通知服务人员。
もし、お客様のアレルギー成分が又々あり、お知らせください。
If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

以上价格为人民币，并已包含10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的政府税及增值税（如适用）。
上記の価格は人民币で、10%のサービス料と税金が含まれております。
All prices are in RMB and are inclusive of 10% service charge and any government taxes and value-added tax (where applicable), payable on the price together with the service charge.

雪花牛小排火锅套餐 (180g)

Short Rib Set

牛カルビ

¥398/份



如果您对某种食物过敏，请告知服务员。
请告知海外的アレルギー歴がスタッフに知らせてくださいませ。
If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

以上价格均为人民币，并包含10%服务费及在上述价格与服务费基础上计算的政府税及增值稅（如适用）。
上記の価格は人民币で、10%のサービス料と税金が含まれております。
All prices are in RMB and are inclusive of 10% service charge and any government taxes and value-added tax (where applicable), payable on the price together with the service charge.